Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 42 (1924)

Heft: 218

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 10.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Bern
Mittwoch, 17. September
1924

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Berne
Mercredi, 17 septembre
1924

Feuille officielle suisse du commerce · Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint täglich
ausgenommen Sonn- und Feiertage

XLII. Jahrgang — XLIIme année

Paraît journellement
dimanches et jours de fête exceptés

N° 218

Redaktion und Administration:
Handelsabteilung des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements — Abonnemente: *Schweiz:* Jährlich Fr. 20.20, halbjährlich Fr. 10.20, vierteljährlich Fr. 5.20 — *Ausland:* Zuschlag des Porto — Es kann nur bei der Post abonniert werden — Preis einzelner Nummern 15 Cts. — Annoncen-Regie: Publicitas A.G. — Insertionspreis: 50 Cts. die sechsgespaltene Kolonelzeile (Ausland 65 Cts.)

Rédaction et Administration:
Division du commerce du Département fédéral de l'économie publique — Abonnements: *Suisse:* un an fr. 20.20, un semestre fr. 10.20, un trimestre fr. 5.20 — *Etranger:* Plus frais de port — On s'abonne exclusivement aux offices postaux — Prix du numéro 15 cts. — Régie des annonces: Publicitas S. A. — Prix d'insertion: 50 cts. la ligne de colonne (l'étranger 65 cts.)

N° 218

Inhalt — Sommaire — Sommario

Konkurse. — Nachlassverträge. — Faillites. — Concordats. — Fallimenti. — Concordati. / Handelsregister. — Registre de commerce. — Registro di commercio. / Güterrechtsregister. — Registre des régimes matrimoniaux. — Registro dei beni matrimoniali. / Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Marche di fabbrica e di commercio. / Aipgenossenschaft von Mitgliedern der Braunviehzuchtgenossenschaft Kreuzlingen in Liqu., in Emmishofen.

Mitteilungen — Communications.

Internationaler Postgiroverkehr. — Service international des virements postaux. / Beitritte zum Postscheck- und Giroverkehr. — Adhésions au service des chèques et virements postaux.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurseröffnungen — Ouvertures de faillites

(B.-G. 231 u. 232.) (V. B.-G. v. 23. April 1920, Art. 123 u. 29.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamte einzugeben.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamte zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldner sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

(L. P. 231 et 232.) (O. T. F. du 23 avril 1920, Art. 123 et 29.)

Les créanciers des faillis et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le C.C.S. également, produisent des effets de nature réelle en l'absence l'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droits dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich *Konkursamt Unterstrass-Zürich* (2316)

Gemeinschuldner: Landauer, Harry, Kaufmann, wohnhaft gewesen im Eisernen Zeit Nr. 8 in Zürich 6, dato Münchenerstrasse Nr. 29 in Berlin.

Datum der Konkurseröffnung: 30. August 1924.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 12. September 1924, nachmittags 3 Uhr, im Gasthof zur «Krone» in Unterstrass-Zürich.

Eingabefrist: Bis 5. Oktober 1924.

Liegenschaftenbesitz des Gemeinschuldners: Wohnhaus im Eisernen Zeit Nr. 8 in Zürich 6; drei Wohnhäuser Nrn. 94, 95 und 96 in Rorschacherberg; Wohnhaus Engelstrasse Nr. 2 in Rorschach; Wohnhaus Hauptstrasse Nr. 94 in Rorschach; Wohnhaus Dufourstrasse Nr. 18 in Rorschach; Wohnhaus Reitbahnstrasse Nr. 44 in Rorschach; Wohnhaus Reitbahnstrasse Nr. 46 in Rorschach; Wohnhaus Weberstrasse Nr. 1 in Rorschach; Wohnhaus Frankünstrasse Nr. 6 in Rorschach; Wohnhaus Mariabergstrasse Nr. 11 in Rorschach.

Kt. Basel-Stadt *Konkursamt Basel-Stadt* (2317)

Gemeinschuldnerin: Terra-Film A. G., Freiestrasse 7, Basel.

Datum der Konkurseröffnung: 3. September 1924.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 26. September 1924, nachmittags 3 Uhr, im Gerichtshause, Bäumleingasse 1 (Parterre), Zimmer Nr. 7.

Eingabefrist: Bis und mit 13. Oktober 1924.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(B.-G. 249. 250 u. 251.)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

(L. P. 249. 250 et 251.)

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Kt. Zürich *Konkursamt Aussersihl-Zürich* (2277[1])

Gemeinschuldner: Herzog, Friedrich, Metzgerei und Wursterei, in Zürich, Müllerstrasse 43.

Auflage- und Anfechtungsfrist: Bis 20. September 1924.

Kt. Zürich *Konkursamt Hottingen-Zürich* (2318[2])

Im Konkurse über Ruoseh, C., Möbelhandlung, Zeltweg 52, Zürich 7, dato wohnhaft Kruggasse 5, Zürich 1, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern bei der obgenannten Amtsstelle zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Planes sind bis zum 27. September 1924 mittelst Klageschrift im Doppel beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anhängig zu machen, widrigenfalls derselbe als anerkannt betrachtet würde.

Innert der gleichen Frist sind allfällige Beschwerden über die Zuteilung von Kompetenzstücken dem Bezirksgericht Zürich I. Abteilung, als Aufsichtsbehörde über die Konkursämter, einzureichen.

Kt. Zürich *Konkursamt Thalwil* (2319[2])

Gemeinschuldner: Calonder, Christian, von Trins (Graubünden), Bauunternehmer, in Thalwil.

Auflage- und Anfechtungsfrist: Vom 17. September an.

Ct. de Neuchâtel *Office des faillites de la Chaux-de-Fonds* (2320/1)

Faillie: Darax S. A., horlogerie, Montbrillant n° 1, à la Chaux-de-Fonds.

Délai pour intenter action en opposition: Jusqu'au 27 septembre 1924.

Faillie: Sonex S. A., horlogerie, Montbrillant 1, à la Chaux-de-Fonds.

Délai pour intenter action en opposition: Jusqu'au 27 septembre 1924.

Ct. de Genève *Office des faillites de Genève* (2327)

Faillie: Société en nom collectif Louis Catin & Cie, entreprise de ferblanterie, Rue de Monthoux 27, Genève-Ville.

Délai pour intenter action en opposition: 10 jours à dater de cette publication.

Verteilungsliste und Schlussrechnung — Tableau de distribution et compte final

(B.-G. 263.) (L. P. 263.)

Kt. Solothurn *Konkursamt Balsthal* (2328)

Gemeinschuldnerin: Firma Valmont Aetiengesellschaft, Uhrenschalen und Metallwarenfabrik, in Herbetswil.

10 Tage nach dieser Bekanntmachung wird das Konkursamt zur Schlussverteilung der Dividende schreiten.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(B.-G. 268.) (L. P. 268.)

Kt. Zürich *Konkursamt Wiedikon-Zürich* (2329/30)

Gemeinschuldner:

Reichert, Heinrich, Fuhrhalter, an der Güterstrasse Altstetten.

Zimmermann, Heinrich, Schreinermeister, wohnhaft gewesen in Altstetten, dato in Zürich 4.

Datum des Schlusses: 12. September 1924.

Kt. Solothurn *Konkursamt Solothurn* (2322)

Gemeinschuldnerin: Kiefer-Senn, Frieda, gew. Wirtin zur «Weissensteinbahn», in Solothurn.

Datum des Schlusses: 11. September 1924.

Ct. de Vaud *Office des faillites de Morges* 2323/4)

Faillis:

1. Avondet, Frank, à Villars-sous-Yens.
2. Güggenheim, Maurice, négociant, à Morges.

Date de la clôture: 5 septembre 1924 par le président du tribunal du district de Morges.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite

(B.-G. 195, 196 und 317.) (L. P. 195, 196 et 317.)

Kt. Zürich *Konkursamt Thalwil* (2325)

Der unterm 17. Juni 1924 über Schurr, Wilhelm, geb. 1884, von Adliswil, Hartholzmöbelfabrikant, zur Mühle, in Gattikon-Thalwil, eröffnete Konkurs ist zufolge Zustandekommens eines Nachlassvertrages durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Horgen vom 6. September 1924 widerrufen und der Gemeinschuldner in die Verfügung über sein Vermögen wieder eingesetzt worden.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(B.-G. 257.) (L. P. 257.)

Kt. Luzern *Konkursamt Luzern* (2285[1])

Im Konkurse der Firma Spillmann & Sickert, Hôtel du Lac, in Luzern, gelangen Freitag den 26. September 1924, nachmittags 2 Uhr, im Rathaus am Kornmarkt, in Luzern, an Steigerung:

Elf Gültbriefe von je Fr. 50,000, angegangen 9./19. Juni 1895, haftend auf Hôtel du Lac mit Zubehör und Annexen (Bahnhofstrasse Nr. 5), in Luzern.

Erster Gültbrief vorstandsfrei.

Brandassekuranz Fr. 1,195,000; Katasterschatzung Fr. 1,040,000.

Diese Gültbriefe haften den Obligationären des 4½ % Anleihens von Fr. 800,000 vom 10. Juli 1908 als Sicherheit.

Die Titel und Steigerungsbedingungen können beim Konkursamt Luzern eingesehen werden.

Kt. Graubünden *Konkurskreis Chur* (2309¹)

Grundstückversteigerung. — II. Gant.

Im Konkurse der A.-G. für Holzhandel & Holzindustrie, mit Sitz in Genf, gelangt Donnerstag, den 16. Oktober 1924, nachmittags 2½ Uhr, im Bureau des Konkursamtes Chur die sog. Obertorer-Säge, Kat.-Nr. 1756, samt Wasserkraft und maschineller Einrichtung (Turbine, Transmissionen, 2 Walzenvollgatter, 1 Doppelspaltgatter, 1 einfacher Gang (Blocksäge), 2 Fraisen, Rollbahn usw., auf öffentliche Steigerung.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem frühern kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch wirksam sind.

Die Steigerungsbedingungen liegen vom 4. Oktober 1924 an bei den Konkursämtern Chur und Genf zur Einsicht auf.

Der Meistbieter hat beim Zuschlag Fr. 1000 zu hinterlegen.

Chur, den 12. September 1924.

A. A. der Konkursverwaltung: **Brüggenthaler**, Konkursbeamter.

Kt. Aargau *Konkursamt Rheinfelden* (2331)

Zweite Gant.

Aus der Konkursmasse Feldner & Cie., in Basel, Fabrik chem. Produkte, wird am Mittwoch den 22. Oktober 1924, nachmittags 2 Uhr, im Schulhaus in Wallbach (Aargau), die im Gemeindebann Wallbach gelegene Fabrikanlage (am Rhein) versteigert:

Grundbuchblatt Wallbach Nr. 334: 2,7990 ha Fabrikareal und Umgelände mit Fabrikgebäude, Schöpfe, Schuppen, Benzolkeller, Wasserreservoir, Schweinestall, Wohnhaus. Amtliche Schatzung Fr. 230,260. Die Gebäude sind enoviert und befinden sich in sehr gutem Zustande.

Es werden mitversteigert die als Zugehör mitverpfändeten Maschinen, wie namentlich: mehrere Destillationsapparate, 1 Autoklav, 2 komplette Sulzerdampfkessel, die gesamte Pumpanlage, 1 Rotationskompressor, 2 Extractionsrührkessel mit Zugehör, Elektromotoren mit Transmissionen, die gesamte Laboratoriumseinrichtung, zahlreiche Holzstanden und vieles anderes mehr.

Ausserordentlich günstige Gelegenheit für die Einrichtung einer chemischen Fabrik.

Vor dem Zuschlag sind Fr. 3500 mutmassliche Kosten inklusive Grundbuchgebühren in bar zu erlegen.

Die Steigerungsbedingungen sowie das Lastenverzeichnis liegen beim Konkursamt Rheinfelden vom 1.—10. Oktober 1924 zur Einsicht auf.

An der ersten Steigerung erfolgte kein Angebot.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe
(L. P. 295—297 und 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers
(B.-G. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldnern ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hierfür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire de deux mois.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Une assemblée des créanciers est convoquée pour la date indiquée ci-dessous. Les créanciers peuvent prendre connaissance des pièces pendant les dix jours qui précèdent l'assemblée.

Kt. Zürich *Konkurskreis Zürich* (2333)

Schuldner: Firma Ruffoni, Guido, Kornhausstrasse 27, in Zürich 6.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Bezirksgerichts Zürich, III. Abteilung: 5. September 1924.

Sachwalter: Dr. E. Schucany, Rechtsanwalt, Bahnhofstrasse 80, Zürich 1.

Eingabefrist: Bis 10. Oktober 1924 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Donnerstag den 23. Oktober 1924, nachmittags 2 Uhr, im Zunfthaus zur Zimmerleuten, Rathausquai 10, II. Stock, Zürich 1.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 1. Oktober an im Bureau des Sachwalters.

Kt. Wallis *Einleitungsrichter des Bezirkes Visp* (2332)

Schuldner: Difrancesco, Silvestro, Weinhandlung, Visp.

Datum der Bewilligung der Stundung durch Beschluss des Einleitungsrichters des Bezirksgerichts Visp: 19. August 1924.

Sachwalter: Advokat Hans Schröter, in Visp.

Eingabefrist: Bis 25. September 1924.

Gläubigerversammlung: Samstag den 18. Oktober 1924, im Rathause in Visp.

Kt. Solothurn *Konkursamt Solothurn* (2337/8)

Schuldner:

Gebrüder Marti A.G., in Liquid., in Solothurn.

Marti & Wirz, Schalenfabrik, in Solothurn.

Datum der Bewilligung der Stundung: 11. September 1924.

Eingabefrist: Bis und mit 9. Oktober 1924.

Sachwalter: Konkursamt Solothurn.

Gläubigerversammlung: Freitag den 24. Oktober 1924, nachmittags 3 Uhr, im Bureau des Konkursamtes der Stadt Solothurn.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 14. Oktober 1924 an im Bureau des Betreibungsamtes der Stadt Solothurn.

Kt. Aargau *Konkurskreis Muri* (2339)

Schuldner: Huwiler, Kaspar, Sattler und Tapezierer, in Muri.

Datum der Bewilligung der Stundung: Beschluss des Bezirksgerichts Muri vom 8. September 1924.

Sachwalter: A. Schmidli, Notar, in Wohlen.

Eingabefrist: Bis 4. Oktober 1924 beim Sachwalter.

Gläubigerversammlung: Freitag den 17. Oktober 1924, vormittags 10½ Uhr, im Gerichtssaal, in Muri

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 6. Oktober 1924 hinweg im Bureau des Sachwalters.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prolongation du sursis concordataire
(B.G. 295, Abs. 4.) (L. P. 295, al. 4.)

Ct. de Neuchâtel *Tribunal civil du Val-de-Ruz, à Cernier* (2336)

Débiteur: Bandelier, Chs.-Eugène, fabricant de boîtes métal, à Cernier.

Date de l'ordonnance accordant la prolongation du sursis concordataire: 12 septembre 1924.

Commissaire au sursis: Et. Müller, préposé à l'office des poursuites et des faillites du Val-de-Ruz, à Cernier.

L'assemblée des créanciers primitivement fixée au mardi 16 septembre 1924, est reportée au jeudi 9 octobre 1924, à 14¼ heures, à l'Hôtel de Ville de Cernier (salle du tribunal).

Délai pour prendre connaissance des pièces: Dès le 30 septembre 1924.

Verhandlung über den Nachlassvertrag
(B.-G. 304 und 317.)

Délibération sur l'homologation de concordat
(L. P. 304 et 317.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Schwyz *Bezirksgerichtspräsidium Einsiedeln* (2340)

Schuldner: Frunz, Johann, Sennerei und Handglung, Einsiedeln.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Freitag den 26. September 1924, vormittags 9 Uhr, vor Bezirksgericht Einsiedeln.

Kt. Basel-Stadt *Zivilgerichtsschreiberei Basel-Stadt* (2334)

Schuldnerin: Firma Neumaier & Cie, Therwilerstrasse 20, in Basel.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Mittwoch den 24. September, vormittags 8 Uhr, vor dem Zivilgericht des Kantons Basel-Stadt (Zivilgerichtssaal, Bäumleingasse 3, im I. Stock).

Kt. Thurgau *Gerichtskanzlei Frauenfeld* (2341)

Schuldner: Müller, Fridolin, Buchdruckereibesitzer, in Frauenfeld.

Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Freitag den 26. September 1924, nachmittags 2 Uhr, vor Bezirksgericht Frauenfeld (im Rathaus daselbst).

Ct. de Genève *Tribunal de première instance de Genève* (2326)

Débitrice: S. A. Raga, fabrique de cigarettes, Rue Versonnex 17.

Jour, heure et lieu de l'audience: Mercredi, 24 septembre 1924, à 9 heures, à Genève, Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2e cour, 1er étage, salle A.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

Ct. de Fribourg *Office des faillites de l'arr. de la Sarine, à Fribourg* (2335)

Débiteur: Thomet, Joseph, tenancier de l'Hôtel de l'Autruche, à Fribourg.

Date de l'homologation: 13 septembre 1924.

Kt. Appenzell A.-Rh. *Bezirksgerichtskanzlei Appenzell A.-Rh. in Trogen* (2342)

Schuldner: Frehner-Thörig, Th., Mercerie und Spitzen, Riethäusle, Teufen.

Datum der Bestätigung: 4. September 1924.

Kt. Wallis *Instruktionsrichter des Bezirkes Leuk* (2343)

Schuldner: Hotel- und Badegesellschaft Leukerbad.

Datum der Bestätigung: 2. September 1924.

Leuk, den 16. September 1924.

Der Aktuar: **R. Bayard.** Der Instruktionsrichter Subst.: **O. Schnyder.**

Handelsregister — Registre de commerce — Registro di commercio

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Zürich — Zurich — Zurigo

1924. 9. Septembre. Unter der Firma **Möbel und Aussteuern A. G.** hat sich, mit Sitz in Zürich, eine Aktiengesellschaft von unbestimmter Dauer gebildet. Statuten und Gründungsprotokoll datieren vom 2. September 1924. Zweck des Unternehmens ist der Handel in und die Fabrikation von Möbeln und ganzen Aussteuern. Das Grundkapital der Gesellschaft beträgt fünfzigtausend Franken (Fr. 50,000) und ist eingeteilt in 50 auf den Namen lautende Aktien zu Fr. 1000, welche voll einbezahlt sind. Die Gesellschaft übernimmt von Benjamin M. Flaks St. Galler Möbel und Aussteuerartikel zum Kaufpreis von fünfunddreissigtausend Franken (Fr. 35,000) laut besonderm Verzeichnis gegen Ueberlassung von 35 voll liberierten Aktien zu Fr. 1000 laut Kaufvertrag vom 2. September 1924. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Die Organe der Gesellschaft sind: die Generalversammlung, der aus einem oder mehreren Mitgliedern bestehende Verwaltungsrat und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen; er bezeichnet diejenigen Personen, welche namens der Gesellschaft rechtsverbindlich zu zeichnen befugt sein sollen und setzt die Art und Form der Zeichnung fest Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist zurzeit Benjamin M. Flaks, Kaufmann, von Häggenschwil (St. Gallen), in St. Gallen. Derselbe führt Einzelunterschrift. Geschäftslokal: Kanonengasse 35, Zürich 4.

10. September. **Buch- und Kunstverlag Carl Hirsch Aktiengesellschaft**, in Zollikon (S. H. A. B. Nr. 271 vom 18. November 1922, Seite 2196). Durch Beschluss der Generalversammlung vom 18. Januar 1912 wurde das Aktienkapital auf Fr. 530,000 festgesetzt. Hiervon waren Fr. 405,000 begeben in zwei Stammaktien zu je Fr. 2500 und 400 Prioritätsaktien zu je Fr. 1000, alle auf den Inhaber lautend. Die Generalversammlung der Aktionäre vom 9. August 1924 hat sodann die Ausgabe weiterer 100 Prioritätsaktien zu je Fr. 1000 konstatiert, wodurch das Aktienkapital auf Fr. 505,000 erhöht wurde. Durch Beschluss derselben Generalversammlung wurden die beiden Stammaktien annulliert und die 500 Prioritätsaktien zu je Fr. 1000 in 500 gewöhnliche Aktien zu je Fr. 250 umgewandelt. Die Gesellschaft hat sich

sodann neue Statuten gegeben. Die bisher publizierten Bestimmungen erfahren dadurch folgende Aenderungen: Die Firma lautet: **Buch- und Kunstverlag Carl Hirsch Aktiengesellschaft Zollikon-Zürich.** Sitz der Gesellschaft ist Zollikon. Ihr Zweck ist der Verlag von literarischen und graphischen Erzeugnissen aller Art, speziell christlicher Literatur und Kunst, die Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen, der Betrieb von Buchdruckerei, Buchbinderei, Lithographie und sonstigen Branchen der graphischen Industrie. Das Aktienkapital beträgt Fr. 125,000 (einhundertfünfundzwanzigtausend Franken) und ist eingeteilt in 500 auf den Inhaber lautende, voll einbezahlte Aktien zu je Fr. 250. Offizielle Publikationsorgane der Gesellschaft sind das Schweizerische Handelsamtsblatt und der Deutsche Reichsanzeiger. Die Organe der Gesellschaft sind: die Generalversammlung, ein Verwaltungsrat von mindestens fünf Mitgliedern und die Kontrollstelle. Der Verwaltungsrat vertritt die Gesellschaft nach aussen; er bezeichnet die zeichnungsberechtigten Personen und setzt die Art und Form der Zeichnung fest. Im Bestando des Verwaltungsrates und der zeichnungsberechtigten Personen sind Aenderungen nicht zu verzeichnen.

Handelsgeschäfte und Beteiligungen aller Art, Import, Export, Vertretungen. — 12. September. Die **Aktiengesellschaft H. Salm Zürich in Liq. (Société anonyme H. Salm Zurich en Liq.) (Società anonima H. Salm Zurigo in Liq.),** mit Sitz in Zürich 6 (S. H. A. B. Nr. 311 vom 21. Dezember 1921, Seite 2459), hat in ihrer ausserordentlichen Generalversammlung vom 3. September 1924 den Liquidationsbeschluss vom 28. November 1921 aufgehoben und die Fortführung der Gesellschaft beschlossen. Der Firmazusatz «in Liq.» (en liq.) fällt weg und die Firma tritt wieder unter der ursprünglichen Bezeichnung im Verkehr auf. Ebenso ist die Unterschrift des Liquidators Hans Salm, Kaufmann, von Veltheim (Aargau), in Brugg, erloschen. Der Verwaltungsrat ist neu bestellt worden wie folgt: Paul Breitschuh, von Busswil (Amt Büren), Ingenieur, in Bern, als Präsident; Hermann Nussbaum, badischer Staatsangehöriger, Bankier, in Frankfurt a. Main, und Dr. jur. Christian Rothenberger, von Basel, Rechtsanwalt, in Basel. Die rechtsverbindliche Unterschrift führt einzeln der Präsident des Verwaltungsrates Paul Breitschuh. Geschäftslokal: Trottenstrasse 58, Zürich 6.

12. September. **Sennereigenossenschaft Schwandelbach, Lipperschwendi, Seewadel und Umgebung,** in Bauma (S. H. A. B. Nr. 300 vom 8. Dezember 1921, Seite 2366). Gottlieb Schaufelberger und Adolf Rüegg-Rebsamen sind aus dem Vorstand dieser Genossenschaft ausgeschieden, die Unterschrift des ersteru wird anmit gelöscht. Neu wurden an deren Stelle in den Vorstand gewählt: Rudolf Widmer, Hafner, von Gränichen (Aargau), in Bauma, als Aktuar, und Otto Diener, Schreiner, von Fischenthal, in Bauma, als Quästor. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

Wollene Spinnstoffe, Wollgarne usw. — 12. September. **Telana Aktiengesellschaft,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 59 vom 11. März 1924, Seite 400). Der Verwaltungsrat hat Kollektivprokura erteilt an Hermann Frey, von Ober-Ehrendingen b. Baden, in Luzern, und an Heinrich Hämig, von Uster, in Zürich 3.

Molkerei-Produkte.. — 12. September. Inhaber der Firma **Hermann Löwenstein,** in Zürich 2, ist Hermann Löwenstein, von Zürich, in Zürich 2. Molkerei-Produkte. Lavaterstrasse 59.

Handelsmühle. — 12. September. Die Firma **Adolf Koller's Erben,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 249 vom 17. Oktober 1919, Seite 1829), Handelsmühle, Gesellschafter: Eugen Emil Koller, Wilhelm Koller, Sophie Louise Grether-Koller, Anna Louise Koller (nunmehr verehelichte Müller), ist infolge Aufgabe des Geschäftes und daheriger Auflösung dieser Kollektivgesellschaft erloschen. Die Liquidation ist durchgeführt.

Automobil-Reparaturwerkstätte, Automobilhandel. — 12. September. Die Firma **Binelli & Ehrsam,** in Zürich 8 (S. H. A. B. Nr. 147 vom 27. Juni 1923, Seite 1283), hat ihr Domizil und Geschäftslokal verlegt nach: Zürich 1, Stampfenbachstrasse 12.

Müllerei und Landwirtschaft. — 12. September. Heinrich Weidmann, Karl Weidmann und Friedrich Weidmann, alle von Unterembrach, in Rorbas, haben unter der Firma **Gebrüder Weidmann,** in Rorbas, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juli 1924 ihren Anfang nahm. Müllerei und Landwirtschaft. Zur Lochmühle.

Roh- und Kunstseide. — 12. September. Inhaber der Firma **Jacques Schelling,** in Zürich 1, ist Jacques Schelling, von Siblingen (Schaffhausen), in Küsnacht (ab 1. Oktober 1924 in Zollikon). Agentur und Handel in Roh- und Kunstseide. Pelikanstrasse 13.

Schuhwaren. — 12. September. Firma **J. Hungerbühler Aktiengesellschaft,** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 191 vom 16. August 1924, Seite 1384). Der Verwaltungsrat hat Einzelunterschrift erteilt an Dr. Oscar Guhl-Spoerri, Kaufmann, von Steckborn (Thurgau), in Zürich 8.

Fleisch- und Wurstwaren und andere Nahrungsmittel. — 12. September. Die Aktiengesellschaft unter der Firma **Bell A. G. (Bell S. A.),** in Basel, und Zweigniederlassung in Zürich (S. H. A. B. Nr. 163 vom 15. Juli 1922, Seite 1395), hat in ihrer Generalversammlung vom 27. Februar 1918 ihr Aktienkapital um eine Million Franken (1,000,000 Franken) erhöht. Das Aktienkapital beträgt nunmehr drei Millionen sechshunderttausend Franken (Fr. 3,600,000), eingeteilt in 7200 auf den Namen lautende Aktien zu je Fr. 500. Der § 3 der Statuten ist dementsprechend abgeändert worden. Die Verwaltungsratsdelegierten Rudolf Bell und Eduard Bell führen an Stelle der bisherigen Kollektivunterschrift nunmehr Einzelunterschrift, und Kollektivprokura ist erteilt an: Ernest Dreyfus, Sohn; Ernst Strub-Müller und Hans Gysin-Möhler, alle von und in Basel. Der Verwaltungsrat konstituiert sich zurzeit wie folgt: Dr. Ernst A. Koechlin, Notar, Präsident; Samuel Bell, Metzgermeister, Vizepräsident; Rudolf Bell, Metzgermeister; Eduard Bell, Metzgermeister, Sekretär; Ernst Dreyfus, Kaufmann, alle von und in Basel, und Bernhard Jaeggi, Kaufmann, von Mümliswil (Solothurn), in Freidorf b. Muttenz. Direktoren und Prokuristen zeichnen je zu zweien kollektiv.

Rohseide, Habana-Importe. — 13. September. Die Firma **F. Fleckenstein,** in Zürich 1 (S. H. A. B. Nr. 93 vom 20. April 1918, Seite 647), Inhaber: Fritz Fleckenstein, von Wädenswil, in Zürich 2, Handel in Rohseide und Habana-Import, wird infolge Konkurses von Amtes wegen gelöscht.

Kolonialwaren und Zigarren. — 13. September. Eintragung von Amtes wegen gestützt auf Art. 26 Abs. 2 der Verordnung über Handelsregister und Handelsamtsblatt vom 6. Mai 1890:

Inhaber der Firma **Eduard Probst,** in Winterthur 1, ist Eduard Probst, von Oberbuchsiten (Solothurn), in Winterthur 1. Kolonialwaren- und Zigarrenhandlung. Agnesstrasse 40, mit weiterem Verkaufslokal (für Zigarren) an der Zürcherstrasse 112.

13. September. **Rückversicherungs-Gesellschaft Zürich (Compagnie de Réassurances de Zurich) (Reinsurance Company of Zurich),** in Zürich (S. H. A. B. Nr. 19 vom 24. Januar 1924, Seite 134). Durch Generalversammlungsbeschluss der Aktionäre vom 21. Juni 1924 wurde in Revision der Gesellschaftsstatuten die Firma abgeändert auf: **Allgemeine Rückversicherungs-Gesellschaft in Zürich (Compagnie Générale de Réassurances de Zurich) (General Reinsurance Company of Zurich).**

13. September. **Aktien-Gesellschaft Vereinigte Berner & Zürcher Chocolade-Fabriken Lindt & Sprüngli,** in Kilchberg b. Zch. (S. H. A. B. Nr. 174 vom 28. Juli 1923, Seite 1504) (mit Zweigniederlassung in Bern). Georg Sulzer und Rudolf Bruppacher sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. An deren Stelle wurden in den Verwaltungsrat neu gewählt: Robert Stünzi-Sprüngli, Kaufmann, von Basel und Horgen, in Kilchberg b. Zch., und Salomon Hirzel-Baumann, Kaufmann, von Zürich, in Zürich 2; Robert Stünzi-Sprüngli, bisher Direktor, ist zugleich als Delegierter des Verwaltungsrates gewählt und führt Kollektivunterschrift je mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten dieser Gesellschaft. Sodann hat der Verwaltungsrat den bisherigen Prokuristen Friedrich Joseph Voltz-Sprüngli zum Vizedirektor ernannt und demselben Kollektivunterschrift je mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten erteilt.

Bern — Berne — Berna

Bureau Bern

Holz- und andere Waren, Vertretungen. — 1924. 12. September. **Handelsgenossenschaft Xylem (Association de commerce Xylem) (Associazione di commercio Xylem),** in Bern (S. H. A. B. Nr. 92 vom 21. April 1922, Seite 773 und dortige Verweisungen). Aus dem Verwaltungsrat ist der bisherige Präsident Heinrich Altorfer ausgeschieden, ebenso der bisherige Sekretär Hans Schmitter, deren Unterschriften sind erloschen. In der Verwaltungsratssitzung vom 12. September 1924 wurden neu gewählt: als Präsident: René von Graffenried, Fürsprecher, von Bern; Othmar Streit, von Belpberg, Kaufmann, als Vizepräsident, und Eduard Aeberli, von Aeugst (Zürich), Direktor der A. G. Providentia, als Sekretär, alle in Bern. Als Geschäftsführer mit Einzelunterschrift wurde gewählt der bisherige Präsident des Verwaltungsrates Heinrich Altorfer, von Nürenstorf, Kaufmann, in Bern. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv mit dem Sekretär.

Bureau Biel

Elektrische Unternehmungen. — 11. September. Inhaber der Firma **Edouard Bachelin,** in Biel, ist Edouard Bachelin, von Auvernier und Neuenburg, in Biel. Elektrische Unternehmungen. Freiestrasse 16.

Uhrenfabrikation und Handel. — 11. September. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Desvoignes & Uebelhardt,** Fabrikation, Kauf und Verkauf von Uhren, mit Sitz in Biel (S. H. A. B. Nr. 133 vom 10. Juni 1924, Seite 977), ist Alexander Uebelhardt per 25. Juli 1924 ausgetreten. An dessen Stelle trat auf den gleichen Tag ein: Edouard Guerne, von Tavannes, in Biel. Die Firma wird abgeändert in: **Desvoignes & Guerne.** Die beiden Gesellschafter führen kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Das Geschäftslokal befindet sich bis 1. November 1924 an der Wiesengasse 45, nachher Waffengasse 7.

Elektrische Unternehmungen. — 12. September. Inhaber der Firma **Charles Ganguillet,** in Biel, ist Charles Ganguillet, von Cressier (Neuenburg), in Biel. Elektrische Unternehmungen. Freiestrasse Nr. 6. Der Firmainhaber hat mit seiner Ehefrau Anna geb. Del Torchio durch Ehevertrag vom 12. Februar 1917 Gütertrennung vereinbart.

Bureau de Porrentruy

Représentations diverses. — 15 septembre. Le chef de la raison **François Burger,** à Porrentruy, est François Burger, fils de Théodore, originaire de Bâle, domicilié à Porrentruy. Représentations diverses.

Luzern — Lucerne — Lucerna

1924. 12. September. **Metzgermeisterverband des Kantons Luzern,** Genossenschaft, mit Sitz in Luzern (S. H. A. B. Nr. 232 vom 9. September 1910, Seite 1590). Der Vorstand dieser Genossenschaft setzt sich wie folgt zusammen: Präsident ist: Josef Jurt, von und in Münster (bisher); Vizepräsident: Alfred Frey, von Ettiswil und Luzern, in Luzern (bisher Beisitzer); Sekretär: Robert Müller, von und in Eschenbach; Kassier: Jakob Müller, von und in Triengen, und Beisitzer: Anton Lustenberger, von und in Schüpfheim; alle sind Metzgermeister. Die Unterschriften der zurückgetretenen Leo Grüter, Robert Koch und Gottfried Willimann sind erloschen.

Mass- und Konfektionsschneiderei. — 13. September. Der Inhaber der Firma **Hermann Bürgin,** Mass- und Konfektionsschneiderei, in Luzern (S. H. A. B. Nr. 7 vom 10. Januar 1922, Seite 52 und dortige Verweisung), hat sein persönliches Domizil und den Sitz des Geschäftes nach Krions verlegt. Warteck.

Zug — Zoug — Zugo

Papeterie und Spielwaren. — 1924. 12. September. Inhaberin der Firma **Witwe Anna Huber,** in Baar, ist Frau Anna Huber geb. Meier, von Ruswil (Luzern), in Baar. Papeterie und Spielwaren.

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Grenchen-Bettlach

Modewaren, Herren- und Damenhüte, Fournituren. — 1924. 12. September. Inhaber der Firma **Geissler-Stämpfli,** in Grenchen, ist Gustav Geissler, von Ins (Bern), in Grenchen. Modes, Herren- und Damenhüte und Fournituren. Zentralstrasse 77.

Goldene Uhrenschalen. — 15. September. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Lambelin, Heggendorn & Cie.,** Fabrikation von goldenen Uhrenschalen, in Grenchen (S. H. A. B. Nr. 9 vom 13. Januar 1914, Seite 55; Nr. 136 vom 12. Juni 1914, Seite 1014; Nr. 266 vom 13. November 1914, Seite 1738; Nr. 268 vom 16. November 1915, Seite 1534, und Nr. 257 vom 2. November 1917, Seite 1737), ist der Kollektivgesellschafter Ernst Böhlen ausgetreten; infolgedessen wird die bisherige Firmabezeichnung aufgehoben. Die übrigen Gesellschafter Paul Lambelin und Hermann Heggendorn führen die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Lambelin & Heggendorn** weiter. Diese vertreten die Gesellschaft durch kollektive Zeichnung zu zweien.

Velohandlung und Reparaturwerkstätte. — 15. September. Inhaber der Firma **Carl Bossert,** in Grenchen, ist Carl Bossert, von Zunzgen (Basel-Land), in Grenchen. Velohandlung und Reparaturwerkstätte. Kirchstrasse.

Basel-Land — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

1924. 15. September. Aus dem Vorstand der **Milchgenossenschaft Muttenz,** in Muttenz (S. H. A. B. Nr. 119 vom 6. Mai 1910, Seite 822, und Nr. 45 vom 23. Februar 1916, Seite 283), ist Emil Schnorr-Grieder ausgeschieden; an seiner Stelle ist in den Vorstand gewählt worden: Niklaus Schaub-Meyer, Landwirt, von Gelterkinden, in Muttenz.

15. September. Aus dem Vorstand der **Milchgenossenschaft Seltisberg,** in Seltisberg (S. H. A. B. Nr. 148 vom 23. Juni 1919, Seite 1094), ist Albert Spinnler-Hug (bish. Vizepräsident) ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle ist als Vizepräsident gewählt worden: Emil Salathe (bish. Aktuar) und als Aktuar Emil Wiesner, Landwirt, von Lupsingen, in Seltisberg. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv mit dem Aktuar.

15. September. Aus dem Vorstand der **Milchgenossenschaft Rickenbach,** in Rickenbach (S. H. A. B. Nr. 304 vom 22. Juli 1905, Seite 1215, und Nr. 179 vom 9. Juli 1910, Seite 1263), ist Johannes Plattner-Wirz (bish. Präsident) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle ist in den Vorstand gewählt worden als Präsident: Johannes Handschin, Landwirt, von und in Rickenbach. Präsident und Kassier führen die rechtsverbindliche Unterschrift kollektiv zu zweien.

15. September. Aus dem Vorstand des Vereins unter der Firma **Schützengesellschaft Hölstein,** in Hölstein (S. H. A. B. Nr. 253 vom 14. Oktober 1921), ist Johannes Meier (bish. Aktuar) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Au seiner Stelle ist als Aktuar in den Vorstand gewählt worden: Ernst Mangold, Lehrer, von Lupsingen, in Hölstein. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv zu zweien.

Schaffhausen — Schaffhouse — Sciaffusa

Raffinerie und Spritbrennerei. — 1924. 22. August. Unter der Firma **Raffinerie Eschenz A.-G.** hat sich, mit Sitz in Schaffhausen, eine Aktiengesellschaft gegründet. Zweck der Gesellschaft ist der Betrieb der Raffinerie und Spritbrennerei Eschenz. Auch andere, branchevermandte Geschäfte können eingeführt und Beteiligungen an andern, gleiche Zwecke verfolgenden Gesellschaften vorgenommen werden. Die Gesellschaftsstatuten sind am 7. Mai 1924 festgestellt worden. Die Dauer der Gesellschaft ist auf 10 Jahre bestimmt. Das Grundkapital beträgt vierhunderttausend Franken (Fr. 400,000), eingeteilt in 200 Prioritätsaktien zu je eintausend Franken (Fr. 1000) und 400 Stammaktien zu je fünfhundert Franken (Fr. 500). Sämtliche Aktien lauten auf den Namen und sind voll einbezahlt. Die Gesellschaft übernimmt von der Firma Schauwecker, Reichart & Cie. A.-G., in Schaffhausen, laut Uebernahmsvortrag vom 7. Mai 1924 und summarischem Inventar vom 15. Mai 1924 die gesamte Spritfabrikanlage in Eschenz zum Kaufpreise von Fr. 550,000; Mobiliar und Waren zum Kaufpreis von 50,000 Franken; Total Fr. 600,000. Diese Summe wird bar beglichen. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das Schweizerische Handelsamtsblatt. Nach aussen wird die Gesellschaft rechtsverbindlich vertreten durch vom Verwaltungsrat zu bezeichnende Personen. Einziges Mitglied des Verwaltungsrates ist: Hans Schauwecker-Mauerhofer, Kaufmann, von Feuerthalen (Zürich) und Schaffhausen, in Schaffhausen, welcher für die Gesellschaft die rechtsverbindliche Unterschrift führt.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1924. 12. September. Die Firma **S. Schelling, Glaser,** Glaserei, in Davos-Platz (S. H. A. B. Nr. 143 vom 23. Juni 1910, Seite 878), ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

Wirtschaft, Fremdenpension. — 12. September. Die Firma **Barth. Mettier,** Fuhrhalterei, in Arosa (S. H. A. B. Nr. 50 vom 24. Februar 1912, Seite 332), verzeigt als nunmehrige Geschäftsnatur «Wirtschaft Fremdenpension z. Brüggli».

Bäckerei und Wirtschaft. — 12. September. Die Firma **J. Rieser, Bäcker,** Bäckerei und Wirtschaft, in Davos-Platz (S. H. A. B. Nr. 229 vom 13. September 1895, Seite 956), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

12. September. Inhaber der Firma **Hans Buol, Bäckerei & Restaurant,** in Davos-Platz, ist Hans Buol, von Davos-Platz, wohnhaft in Davos-Platz. Bäckerei und Restaurationsbetrieb. Poststrasse 20.

12. September. Die Firma **Heksch & Schmid, Filmregenerier-Anstalt,** Betrieb einer Filmregenerier-Anstalt, in Chur (S. H. A. B. Nr. 206 vom 4. September 1923, Seite 1707), ist infolge Auflösung der Kollektivgesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «Felix Schmid, Filmregenerier-Anstalt», in Chur.

Inhaber der Firma **Felix Schmid, Filmregenerier-Anstalt,** in Chur, ist Felix Schmid, von Felsberg, wohnhaft in Chur. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Heksch & Schmid, Filmregenerier-Anstalt», in Chur. Betrieb einer Filmregenerier-Anstalt. Poststrasse Nr. 234.

13. September. Aus dem Vorstande des Vereins unter dem Namen **Verein zur Bekämpfung der Tuberkulose in Graubünden,** in Chur (S. H. A. B. Nr. 152 vom 27. Juni 1919, Seite 1127), sind Dr. Thomas Lardelli, Dr. Johann Schmid, Robert Caflisch und Dr. Karl Turban ausgetreten; deren Unterschriften sind somit erloschen. Als Präsident ist neu in den Vorstand gewählt worden: Dr. Christoph Bandli, Arzt, von Andeer, in Chur. Der bisherige Beisitzer Dr. Emil Köhl ist zum Vizepräsidenten bezeichnet worden. Ferner sind neu in den Vorstand gewählt worden: als Aktuar: Dr. Florian Mattli, von und in Chur, und als Beisitzer: Dr. Otto Amrein, Arzt, von St. Gallen, Luzern und Arosa, in Arosa, und Dr. Georg Willi, Regierungsrat, von Ems, in Chur. Die rechtsverbindliche Unterschrift führen wie bisher der Präsident und je ein weiteres Mitglied des Vorstandes gemeinsam.

13. September. Unter dem Namen **St. Vincenz-Stiftung** ist am 19. Januar 1923 eine Stiftung mit Sitz in Davos errichtet worden. Dieselbe bezweckt, bei einem Lungensanatorium Graubündens einen Freibettenfonds für unbemittelte Lungenkranke schweizerischer Nationalität, ohne Unterschied der Konfession, zu schaffen. Dieses Freibett soll in erster Linie unbemittelten Bündnern zugute kommen oder aber Bedürftigen anderer Kantone. Verwaltet wird die Stiftung durch den Verwaltungsrat, dem zugleich die Geschäftsführung zusteht und der sich zurzeit wie folgt zusammensetzt: Paul Dosch, Pfarrer, von Obervaz, in Davos-Platz; Frau Louise Thurnherr-Fisch, Privatin, von Oberriet (St. Gallen), in Davos-Platz; Frau Amantia Dedual-Good, Privatin, von Präsanz, in Chur, und Schwester Stephanie Julie Schmittele, von Wiblingen (Württemberg), in Davos-Platz.

Bierdepot. — 13. September. Die Firma **C. Branger,** Bierdepot, in Davos-Platz (S. H. A. B. Nr. 157 vom 21. Juni 1912, Seite 1130), ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Firma «C. Branger's Erben» in Davos-Platz.

Frau Wwe. Christina Branger und ihre Kinder Stefan Branger, Alex Branger, Kaspar Branger, Christina Branger und Salomon Branger, alle von Saas, wohnhaft in Davos-Platz, haben unter der Firma **C. Branger's Erben,** in Davos-Platz, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 6. Januar 1923 ihren Anfang genommen hat. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «C. Branger» in Davos-Platz. Zur Vertretung der Gesellschaft sind nur die Gesellschafter Frau Christina Branger, Stefan Branger und Alex Branger befugt, welche Einzelunterschrift führen. Bierdepot. Skistrasse.

Privat-Sanatorium. — 13. September. Die Firma **Amelie Mayer-Conradi,** Betrieb des Privatsanatoriums Dr. Philippi, in Davos-Platz (S. H. A. B. Nr. 154 vom 16. Juni 1920, Seite 1144), ist infolge Verkaufs des Geschäftes erloschen.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Aarau

1924. 13. Juni. Unter der Firma **Platzgenossenschaft Brügglifeld** hat sich, mit dem Sitze in Aarau, eine Genossenschaft gebildet. Die Genossenschaft bezweckt zur Förderung von sportlichen Leibesübungen die Einrichtung eines Sportplatzes, den Bau einer mit Ankleideräumen und hygienischen Wascheinrichtungen versehenen Zuschauertribüne und die Verpachtung der Tribüne und der Platzeinrichtungen an den Fussballklub Aarau. Ein direkter Geschäftsgewinn ist nicht beabsichtigt. Die Mitgliedschaft wird erworben durch Aufnahmebeschluss des Vorstandes nach Erwerb eines voll einbezahlten Anteilscheines von nom. Fr. 20 oder Fr. 50, der entweder amortisierbar ist oder à fonds perdu gezeichnet wird. Die Mitgliedschaft erlischt mit der Genehmigung der Uebertragung des Anteilscheines an einen andern oder neu aufgenommenen Genossenschafter. Im Falle des Todes eines Mitgliedes geht der genossenschaftliche Kapitalanteil und die Mitgliedschaft auf seine gesetzlichen Erben über. Die Mitgliedschaft erlischt ferner durch schriftliche Austrittserklärung, wobei aber der Genossenschafter auf seine Anteile am Kapital zu verzichten hat. Die Mitgliedschaft erlischt nicht durch die Rückzahlung der Anteilscheine seitens der Genossenschaft, aber sie erlischt mit dem Tode, nachdem die Anteilscheine zurückbezahlt sind. Direkte Beiträge werden von den Mitgliedern nicht erhoben. Die Statuten sind am 17. März 1924 festgestellt worden. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haftet nur deren Vermögen. Die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe der Genossenschaft sind: die Generalversammlung, der Vorstand und die Rechnungsrevisoren. Der aus 5 bis 7 Mitgliedern bestehende Vorstand vertritt die Genossenschaft nach aussen. Namens desselben führen Präsident oder Vizepräsident mit dem Sekretär oder Kassier kollektiv die rechtsverbindliche Unterschrift. Präsident ist Hans Hofmann, Prokurist, von Aarau; Vizepräsident ist Fritz Leuner, Vertreter, von Schwamendingen; Aktuar ist Adolf Stirnemann, Lehrer, von Gränichen; Kassier ist Paul Hoffmann-Villiger, Kaufmann, von Aarau; Beisitzer sind Guido Gysler, Architekt, von Basel; Henri Müller, Ingenieur, von Uesslingen (Thurgau), und Dr. Louis Niquille, Bankprokurist, von Charmey, alle in Aarau.

Bezirk Kulm

15. September. Die Genossenschaft unter der Firma **Obstbauverein Dürrenäsch,** in Dürrenäsch (S. H. A. B. 1923, Seite 1767), hat an Stelle von Johann Gotthold Bertschi zum Aktuar gewählt: Otto Walti, Landwirt, von und in Dürrenäsch. Die Unterschrift des Johann Gotthold Bertschi ist erloschen.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Lugano

Impresa verniciatori, imbiancatori e decorazioni. — 1924. 12 settembre. Proprietario della ditta **Massardo Mameli,** in Lugano, è Mameli Massardo, fu Antonio, da Genova (Italia), in Lugano. Impresa verniciatori, imbiancatori e decorazioni. La ditta conferisce procura al figlio Antonio Massardo, pure da Genova ed in Lugano.

Impianti sanitari e riscaldamenti. — 15 settembre. Titolare della ditta **Jon Mosca,** in Lugano, è Giovanni (Jon) Mosca, fu Giacomo, da Sent (Grigioni), domiciliato a Lugano. Impianti sanitari e riscaldamenti. La ditta è rilevataria dell' azienda «Deco» in Lugano.

15 settembre. La **Società del Teatro di Lugano,** con sede a Lugano (F. u. s. di c. n° 33 del 9 febbraio 1922, pag. 233), ha apportato le seguenti modificazioni statutarie: Nell' assemblea straordinaria degli azionisti del 17 luglio 1922, ha modificato la propria ragione sociale in **Società del Teatro e Casino-Kursaal di Lugano,** nonchè lo scopo sociale come segue: «esercizio del Teatro e del Casino-Kursaal ed annessi piccoli giuochi in conformità di legge» oltre ad altri articoli dello statuto e disposizioni statutarie interne che non interessano i terzi. Nell' assemblea ordinaria annuale degli azionisti del 16 dicembre 1922 ha nominato il dott. medico Alfredo Frasehina, fu Camillo, da Tesserete, domiciliato in Lugano, a membro del consiglio di amministrazione, in sostituzione di Battista Beretta-Piccoli, dimissionario. In data 21 dicembre 1922 a vice-presidente è nominato Pietro Molinari, industriale, da ed in Lugano.

15 settembre. Con decisione 14 settembre 1924, l'assemblea straordinaria della «Società Anonima Idroelettrica Brusinense», con sede a Brusino-Arsizio (F. u. s. di c. n° 121 del 26 maggio 1914, pag. 899), ha deciso lo scioglimento e la liquidazione della società, da effettuarsi a cura del liquidatore Provino Rossi, fu Francesco, agricoltore, da ed in Brusino-Arsizio, sotto la ragione sociale **Società Anonima Idroelettrica Brusinense in Liquidazione.**

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau d'Echallens

Boulangerie, pâtisserie. — 1924. 15 septembre. Le chef de la maison **Oscar Favre,** à Echallens, est Oscar, fils de François Favre, de St-Barthélemy, domicilié à Echallens. Boulangerie, pâtisserie.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel

Cycles, motocycles, etc.; ferblanterie, etc. — 1924. 12 septembre. La société en nom collectif **Dubois frères,** commerce et réparation de cycles, motocycles et accessoires, ferblanterie et appareillage, à Neuchâtel (F. o. s. du c. du 22 octobre 1921, n° 260, page 2053, et 31 juillet 1922, n° 176, page 1500), est dissoute. La liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

Genf — Genève — Ginevra

1924. 13 septembre. La **Société Immobilière de la Bryone,** société anonyme ayant son siège au Grand-Saconnex, dont l'entrée en liquidation a été publiée dans la F. o. s. du c. du 15 janvier 1924, page 77, est radiée ensuite de la clôture de sa liquidation.

Droguerie, etc. — 13 septembre. La société en commandite **F. Waldé et Cie,** commerce de droguerie, épicerie, vins, liqueurs et légumes, à Genève (F. o. s. du c. du 8 mai 1916, page 734), est déclarée dissoute. Sa liquidation étant terminée, cette raison est radiée.

13 septembre. **Société Immobilière de l'Ameublement,** société anonyme établie aux Allières (Eaux-Vives) (F. o. s. du c. du 14 avril 1914, page 628). Les administrateurs sont: Francis Poncet, négociant, de Genève, aux Eaux-Vives; Auguste Jetzer, comptable, de Böbikon (Argovie), à Chêne-Bourg, et Henri Poncet, négociant, de Genève, à Zurich.

Güterrechtsregister — Registre des régimes matrimoniaux
Registro dei beni matrimoniali

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1924. 12. September. Zwischen den Ehegatten **Ludwig Anton Oleszkiewicz,** Apotheker, von Basel, und Lina Emilia, geb. **Federer,** Kollektivgesellschafterin der Firma «C. Federer & Co.», Papeterie, Lederwaren, Reise- und Toilettcartikel, in St. Gallen C, beide in St. Gallen C, besteht gemäss Ehevertrag vom 28. Mai 1924 Gütertrennung im Sinne von Art. 241 ff. Z. G. B.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken — Marques — Marche

Eintragungen — Enregistrements — Iscrizioni

N° 57140. — 29 agosto 1924, ore 12.
Fratelli fu Enrico Rizzi, fabbricante,
Viganello (Svizzera).

Vini e liquori radico-chinati.

(Trasferta con limitazione d'impiego della marca n° 17070 al nome di Rizzi Enrico in Bellinzona).

Nr. 57141. — 25. Juli 1924, 8 Uhr.
Seifenfabrik Lenzburg A. G., Fabrikation,
Lenzburg (Schweiz).

Seife.

Nr. 57142. — 5. September 1924, 8 Uhr.
Karl Siegenthaler, Handel,
Gossau (Schweiz).

Käse schweizerischer Provenienz in Schachteln und diesbezügl. Drucksachen.

Nr. 57143. — 7. August 1924, 11 Uhr.
Aktiengesellschaft für Schaltapparate, Fabrikation und Handel,
Bern (Schweiz)

Oelschalter, Zeit- und Sperrschalter, Umschaltuhren, Fernschalter, Temperaturschalter, Temperatur-Regler, Combinierte Tarif- und Sperrschalter, Schalter mit astronomischer Verstellung für Beleuchtung, Dreiminutenschalter, automatische Schalter für Bahnsignalbeleuchtung.

SAIA

Nr. 57144. — 19. August 1924, 18 Uhr.
Heinrich Rusterholz, Speisefettwerke Wädenswil, Fabrikation,
Wädenswil (Schweiz).

Speisefett.

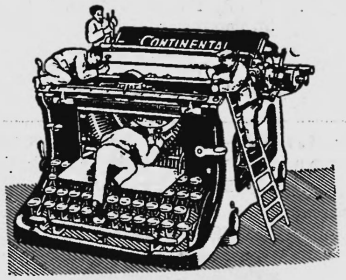
VITAMINOL

N° 57145. — 6 septembre 1924, 8 h.
Jques **Muller & ses fils Société Anonyme**, commerce,
Bienne (Suisse).

Mercerie, bonneterie, quincaillerie, papeterie, laines et cotons, allumettes.

Nr. 57146. — 23. August 1924, 8 Uhr.
Pfeiffer & Brendle, Handel,
Zürich (Schweiz).

Schreibmaschinen und Teile von solchen, Drucksachen und Geschäftspapiere.



Nr. 57147. — 5. September 1924, 18 Uhr.
J. Stuber & Cie., Fabrikation,
Herzogenbuchsee (Schweiz).

Schuhe.

N° 57148. — 27 août 1924, 8 h.
The Rockefeller Institute for Medical Research,
fabrication et commerce,
New York (E.-U. d'Amérique).

Médecines et particulièrement sel sodique de l'acide N-phénylglycineamide-p-arsonique.

TRYPARSAMIDE

Nr. 57149. — 27. August 1924, 8 Uhr.
Engelbert Jaeger, Handel,
Altstetten (Zürich, Schweiz).

Spiel-, Celluloid-, Gummiwaren. Chemische, kosmetische und pharmazeutische Produkte. Kerzen. Zündhölzer, Feueranzünder. Haushaltungs- und Küchenartikel. Glas-, Geschirr-, Steingut- und Eternitfabrikate aller Art. Nahrungs- und Genussmittel. Getränke aller Art. Reklameartikel. Zigarren, Zigaretten, Tabak und Raucherutensilien. Scherzartikel.

N° 57150. — 28 août 1924, 8 h.
George Caffrey, fabrication et commerce,
Brissago (Suisse).

Dentifrice.

Kalyrox

Nr. 57151. — 1. September 1924, 9 Uhr.
Schütz & Co, Fabrikation und Handel,
Stöckacker-Bümpliz (Bern, Schweiz).

Schachtelkäse.

Nr. 57152. — 29. August 1924, 8 Uhr.
Georg Fey & Co, Fabrikation und Handel,
St. Margrethen (Schweiz).

Lacke und Farben.

Alpo

Nr. 57153. — 6. September 1924, 8 Uhr.
Oskar Zimmermann, Friedensapotheke, Fabrikation und Handel,
Bern (Schweiz).

Chemisch-pharmazeutische Produkte, medizinische Apparate, Essenzen, Pastillen, Pulver.

Kephalgon

(Uebertragung mit Gebrauchseinschränkung der Nr. 35069 von der Firma Kraft- & Eisenessenz-Fabrik Winkler & Cie., Russikon, Genossenschaft in Russikon).

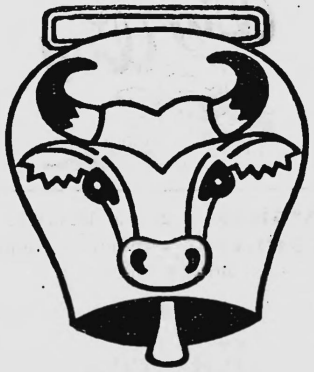
Nr. 57154. — 2. September 1924, 8 Uhr.
The Imperial Dry Plate Co, Limited, Fabrikation.
London (Grossbritannien).

Chemisch präparierte photographische Platten.

(Erneuerung der Nr. 18137).

Nr. 57155. — 27. August 1924, 8 Uhr.
Schlaich & Koepplin A.G., Fabrikation und Handel,
Basel (Schweiz).

Butter, Käse, Eier.



Alpgenossenschaft von Mitgliedern der Braunviehzuchtgenossenschaft Kreuzlingen in Liqu., in Emmishofen

Nachdem sich die **Alpgenossenschaft von Mitgliedern der Braunviehzuchtgenossenschaft Kreuzlingen, in Emmishofen,** durch Beschluss der Generalversammlung vom 24. Juli 1924 aufgelöst und den Unterzeichneten als Liquidator bestellt hat, werden anmit die Mitglieder der Genossenschaft aufgefordert, ihre Ansprüche bis spätestens **30. September 1924** unter gleichzeitiger Vorlegung der Belege bei dem Unterzeichneten anzumelden. (V 163)

Kreuzlingen, den 16. September 1924.

Die Alpgenossenschaft von Mitgliedern der Braunviehzuchtgenossenschaft Kreuzlingen in Liqu.:
Dr. Böckli.

Mitteilungen — Communications — Comunicazioni

Internationaler Postgiroverkehr — Service international des virements postaux

(Ueberweisungskurse vom 17. September an — Cours de réduction à partir du 17 septembre)

Belgique fr. 26.50; Dänemark Fr. 90.—; Freie Stadt Danzig Fr. 97.—; Deutschland (Rentenmark) Fr. 127.50; Italie fr. 23.40; Oesterreich (pro Million) Fr. 76.—; Grande-Bretagne fr. 24.—.

Anpassung an die Kursschwankungen ist vorbehalten. — L'adaptation aux fluctuations des cours est réservée.

Postscheck- und Giroverkehr. — Chèques et virements postaux

Nr. 37. Neue Beitritte. — 13. IX. 1924. — Nouvelles adhésions.

Aarau: VI. 2258 Gautschi, Gebr., Reitanstalt, Spedition und Camionnage. — VI. 2256 Stiefel, Walter J., Postfach 6. **Acacias:** I. 3230 Bocquet, Jules, charronnage et forge. **Aeschi b. Spiez:** III. 5149 Feuerwehr-Verband der Aemter Frutigen & Nieder-Simmenthal. **Altstetten (Zch.):** VIII. 11206 Wehrli, Oetiker & Cie., Buchdruckerei. **Arosa:** X. 1381 Krankenpflege-Verein Arosa. **Basel:** V. 3203 Baer, Fritz, Lichtpaus- und Plandruckanstalt. — V. 1933 Dose, Fr. — V. 5121 Frey-Glaser, H., Metall- und Aluminium-Schweisserei. — V. 5482 Georgopoulos, Jean, Olympiafilm. — V. 2228 Grasser & Ringel, Papierhandlung en gros. — V. 5548 Gürtler, J. F. — V. 2391 Kath. Mittelstands-Vereinigung. — V. 6199 Knüsel, A., Reisebureau. — V. 4897 Sahli, Robert. — V. 4699 Schweiz. Touring-Club, Sektion Basel, Crischona-Rennen. **Bern:** III. 2056 Frintz, Jean, Schneidermeister. — III. 5168 Gärtner, Josef, Bonbonsfabrik Kreuzlingen, Depot Drogerie Gainer. — III. 1800 Moser & Obrist, Kolonialwaren. — III. 4048 Stornetta, Pietro. **Biel:** IVa. 711 Basar gemeinnütziger Frauenverein. — IVa. 431 Degoumois, Paul, Bureau technique. — IVa. 1571 Grosvernier, Achille, verres de montres. — IVa. 1581 Wüthrich-Schenk, P. (Privatkonto). **Binningen:** V. 7223 Kunst-Photographie A.-G. — V. 4094 Rueff, Isidor, Manufakturwaren. **Camorino:** XI. 997 Consorzio allevamento bestiame. **Carouge:** I. 3239 Duvernay Irères, marchands de bétail. **Cham:** VIII. 11345 Sidler, Joh., Schuhwaren. **La Chaux-de-Fonds:** IVb. 537 Benz, Henri, gypserie-peinture en bâtiment. — IVb. 1020 Borle, André, médecin-dentiste. — IVb. 763 Gentil, Edmond, fabrique d'ébauches. — IVb. 312 Haldimann, Emanuel. — IVb. 1014 Haag, Jean, carrosserie automobile. — IVb. 573 Imprimerie des corporations. **Cheserex:** I. 3234 Société de laiterie de Cheserex. **Chur:** X. 1379 Bernhard, Emil, Buchbinderei und Papierhandlung. — X. 1380 Joos, Hans, Flaschnerei und Installationsgeschäft. **Courrendlin:** IVa. 1041 Walther, Meinrad, vins en gros. **Diessenhofen:** VIIIa. 1127 Itel, Robert. **Feuerthalen:** VIIIa. 1130 Gemeinnütziger Ortsverein. **Frauenfeld:** VIIIc. 890 Bührer, F., Kreuz-Garage. — VIIIc. 886 Roth, Victor E. **Fribourg:** IIa. 465 Perrin & Weck, agents généraux d'assurances. **Gantenschwil:** IX. 3664 Dreher & Mayer, Herrenmäntelfabrik. **Genève:** I. 3237 Comité d'action pour les élections des 8 et 9 novembre 1924 à Genève. — I. 3231 Fascio « Tito Menichetti ». — I. 3235 Favre-Bulle, André, médecin-dentiste. — I. 393 Orelli, Franc, produits alimentaires, primeurs en gros. — I. 3238 Slatkine, M., librairie. — I. 3236 Solea S. A., chaussures en gros. — I. 1156 « Vox Populorum », organe politique international et supplément illustré. **Giswil:** VII. 1850 Sigerist, Gebr., Möbelfabrik und Bauschreinerei. **Goldach:** IX. 2589 Bösl, Käthe, Strickwarenfabrik. **Hauptwil:** IX. 3030 Etter & Inauen, Viehhandel. **Herisau:** IX. 3835 Niemann, R., Musikhaus. **Huttwil:** IIIa. 482 Imfeld, L., Dr., Arzt. **Konolfingen:** III. 3889 Beutler, H., Musikinstrumente. **Langnau i. E.:** III. 1697 Jakob, Klara, Frau, Schuhhandlung. — III. 1179 Kipfer, Otto, Dr. jur., Fürsprecher. — III. 5169 Meier, J. Otto, Dr., Fürsprecher. **Lausanne:** II. 2860 Francey, Aloïs, appareilleur. — II. 2078 Librairie de l'Ere nouvelle. — II. 2869 Rivier, Charles, gramophones. — II. 2867 Société des maîtres-relieurs de Lausanne. **Lengnau (B.):** IVa. 1569 Tombolakommission der Musikgesellschaft. **Liestal:** V. 7217 Bürgin, Ernst, Fuhrhalterei. — V. 7233 Lehrergesangverein Baselland. **Löhningen:** VIIIa. 1120 Landwirtschaftliche Genossenschaft. **Luzern:** VII. 2914 Halter, Henri, Leinen- und Baumwollwaren. — VII. 2915 Schulthess-Kauffmann, Frau, Privat. **Männedorf:** VIII. 11352 Wittwer & Eckert, Maschinenfabrik. **Monteggio:** XIa. 1041 Cassa comunale per ammalati. **Münchenbuchsee:** III. 5167 Feld- & Waldhutgenossenschaft. **Neuchâtel:** IV. 1268 Linder, Seb., et Alfred Vessaz, serruriers. **Olten:** Vb. 711 Christen, W. E., & Co., Präzisionskettenfabrik. — Vb. 703 Soloth. Kantonal-Gesangverein. **Perroy:** II. 2868 Dutruit-Allenbach, Edm., Gros-Importation. **Petit-Lancy:** I. 921 Nicklès-Marendaz, St-Georges, papiers en gros. **Pfäffikon (Zch.):** VIII. 11348 Teuler, H., Drogerie z. Grünenhof. **Piotta:** XI. 989 Società pro Ambri-Piotta. **Porrentruy:** IVa. 852 Bloch, Victor. — IVa. 1570 China Frica S. A. **Reiden:** Vb. 714 Mangold, R., Dr. med. **Rickenbach (Sol.):** Vb. 717 Elektrizitätsversorgung. **Rorschach:** IX. 3564 Schönenberger, J., Mercerie. **Rorschacherberg:** IX. 492 Gemeindekassieramt. **St. Gallen:** IX. 3827 Kantonale St. Gall. gemeinnützige Gesellschaft. — IX. 3828 Müller, Leo, Katharinengasse 8. — IX. 3826 Schäler, Friedr., Dufourstr. 2. — IX. 3829 Scherrer, R., Ilgenstrasse 13. **St-Imier:** IVb. 1018 Cador S. A., fabrique de cadrans argent et métal. — IVb. 183 Rochat, Louis, sellier. **Schenkon:** VII. 2898 Vonarburg, Anton, Hofstetten. **Schlieren:** VIII. 11270 Kath. Kirchgenossenschaft Schlieren & Umgebung. **Solothurn:** Va. 977 F. Art. Reg. 3, Quartiermeister. — Va. 974 Haefeli, Arthur, General-Vertreter J. F. Laederach's chemisch-technische Produkte. — Va. 978 Kinderkrippe Solothurn, Frau Burkard-Wirz, Kasslerin. **Stansstad:** VII. 2886 Waser, A., & Söhne, Schiffswerft, Sägerei und mechanische Werkstätte. **Stein a. Rh.:** VIIIa. 1128 Denzler, Heinrich, z. Obstgarten. — VIIIa. 1129 Nowik A.-G., Metallwarenfabrik. **Trogen:** IX. 3825 Kunz, Jules, Zahnarzt. **Wädenswil:** VIII. 11353 Kunz, Heinrich, Versicherungsbureau. **Waldenburg:** V. 7034 Gättelin & Probst, Schraubenfabrik. **Wil (St. G.):** IX. 3833 Diethelm, Bernhd., Stenographischer Verlag. **Winterthur:** VIIIb. 1089 Verband schweiz. Militär-Radfahrer, Sektion Zürich. — VIIIb. 623 Wettstein, Fr., Käsehandlung. **Wittenbach:** IX. 2636 Popp, Jos., Tierarzt. **Zofingen:** VI. 1460 Ringier & Cie. **Zürich:** VIII. 11339 Baugenossenschaft Rotachstrasse. — VIII. 11356 Bosshardt, Ernst, Schirmfabrik, Lederwaren. — VIII. 11340 Bruderer, A., Kurbelstickerei. — VIII. 11330 Esrin, J., Malermeister. — VIII. 11332 Etter, Emil, Kfm., Meinradstrasse 7. — VIII. 11344 Fritz H. L., Agentur und Kommission. — VIII. 11337 Gerichtlich-Medizinisches Institut. — VIII. 11292 Häusermann & Bächi, Pflästereigeschäft. — VIII. 11349 Irminger-Werl, O., Dr., Rechtsanwalt. — VIII. 11342 Kälbling-Rey, Emil, Tapezierer. — VIII. 11316 Kaiser, Ernst, Weineggstrasse 42. — VIII. 11336 Keim, Emil, Architekt. — VIII. 11334 Produktion und Handel A.-G. — VIII. 11304 Riel, Adolf, Riedtlistrasse 3. — VIII. 11351 Schmid, Otto, Stickereiartikel. — VIII. 11341 Stäuble, Alfred, Lederwarenfabrik. — VIII. 11309 Trümpler, E., & Cie., Ingenieurbureau. — VIII. 11271 Welti, Rob., Dr., Rechtsanwalt. — VIII. 11335 Weltin, H., Ingenieur. — VIII. 11338 Wenz, Chr. Ch., Entstaubungsinstitut Record. — VIII. 11322 Winterhalder-Hafner, E., Mercerie und Bonneterie. — VIII. 11355 Zingg-Lütschg, O., Buchdruckerei. — **Amsterdam:** V. 204 Girokantoor der Gemeente Amsterdam. **Berlin:** VIII. 11263 Wohlgemuth & Lissner, Kunstverlagsgesellschaft m. b. H., SW. 48. **Bremen:** VIII. 11319 v. Halem, G. A., Export- und Verlagsbuchhandlung A.-G. **Frankfurt a. O.:** V. 7154 Schröter, Erich. **Freiburg i. B.:** VIII. 11233 Bürgin, Carl, Techn. Fabrikationsgeschäft. **Geestemünde:** V. 7232 Wieczorek & Wietzke, Seefischgrosshandlung. **Hamburg:** VIII. 11323 Deutsche Mitternachtsmission E. V. **Wien:** VIII. 11311 Deutscher Verlag für Jugend & Volk, G. m. b. H., I. — VIII. 11287 « KAJAK » Internationaler Adressen-Kataster, G. m. b. H., X. — VIII. 11299 Kovacs, Eugen, Gänseleberpasteten- & Fleischkonservenfabrik « Aiglon », XVIII. **Wiesbaden:** VIII. 11183 Pestalozzi-Verlags-Anstalt G. m. b. H.

Annoncen-Regie: PUBLICITAS A. G.

Anzeigen — Annonces — Annunzi

Régie des annonces: PUBLICITAS S. A.

Schweizerischer Bankverein
Basel

Gegründet 1872 — Gegründet 1872

Aktienkapital und Reserven: Fr. 153,000.000.—

Wir sind gegenwärtig zu pari Abgeber von

5½% Obligationen unserer Bank

auf 3, 4 oder 5 Jahre fest

gegen bar oder im Tausch gegen rückzahlbare eigene Obligationen.

Die Obligationen werden am Ende der Laufzeit ohne Kündigung zur Rückzahlung fällig. Die Titel können, je nach Wunsch, auf den Namen oder auf den Inhaber gestellt werden und sind mit Halbjahrescoupons per 15. Januar und 15. Juli versehen.

Die Kosten des eidgenössischen Obligationen-Stempels gehen zu unsern Lasten. 2281 (3833 Q)

BASEL, im September 1924. **Die Direktion.**

Schweizerische Gesellschaft für Nordamerikanische Werte in Liq.

Bekanntmachung

Die Schweizerische Gesellschaft für Nordamerikanische Werte in Basel hat sich gemäss Beschluss der ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre vom 28. August 1924 aufgelöst und tritt in Liquidation. Gemäss Paragraph 37 der Statuten wird die Liquidation durch den im Amte sich befindenden Verwaltungsrat besorgt.

Auf Grund von Art. 665 O.R. werden die Gläubiger der Gesellschaft aufgefordert, ihre Forderungsansprüche bis spätestens 30. November 1924 bei ihr anzumelden. (4106 Q) 2385

Basel, den 2. September 1924. **Der Verwaltungsrat.**

Société anonyme des Câbleries et Tréfileries de Cossonay

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le **jeudi, 2 octobre 1924, à 15 heures, au local de la Bourse, Galeries du Commerce, à Lausanne.**

ORDRE DU JOUR:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1923/24, arrêté au 30 juin 1924.
2. Rapport des commissaires-vérificateurs.
3. Votation sur la conclusion de ces rapports.
4. Nominations statutaires.

Le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport de MM. les commissaires-vérificateurs seront à la disposition de MM. les actionnaires dès le 28 septembre 1924, au siège social à Cossonay.

Les cartes d'admission à cette assemblée seront délivrées jusqu'au 30 septembre 1924 au soir, au siège social, à Cossonay, sur présentation des titres ou d'un récépissé de banque. 2483

Au nom du conseil d'administration,
Le président: **Eug. de Coulon.**

S. A. del Linoleum di Giubiasco (Svizzera)

Capitale fr. 3,000,000 interamente versato
Sede in Giubiasco (Cantone Ticino)

I signori azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria

per il giorno **4 ottobre 1924, alle ore 15½, presso la sede della società a Giubiasco**, per deliberare sul seguente

ORDINE DEL GIORNO:

1. Relazione del consiglio d'amministrazione sul terzo esercizio sociale e rapporto dei revisori.
2. Presentazione del bilancio al 30 giugno 1924, deliberazioni relative e scarico al consiglio d'amministrazione e alla direzione.
3. Determinazione della indennità al consiglio d'amministrazione e ai revisori.
4. Nomina di tre revisori effettivi e due supplenti.
5. Eventuali.

Il bilancio ed il conto profitti e perdite al 30 giugno 1924 ed il rapporto dei revisori sono a disposizione dei sigg. azionisti presso la sede della società a Giubiasco a partire dal 25 settembre 1924.

Per potere assistere all' assemblea, i possessori di azioni dovranno avere depositato i loro titoli non oltre il giorno **27 settembre** presso le seguenti banche: **Banca Commerciale di Basilea**, Basilea, Zurigo e Ginevra; **Banca C. J. Brupbacher & C.**, Zurigo; **Banca dello Stato del Cantone Ticino**, Bellinzona; **Banca Unione di Credito**, Lugano; **Banca della Svizzera Italiana**, Bellinzona. (10252 O) 2494

Giubiasco, 8 settembre 1924. **Il consiglio d'amministrazione.**

Schweizerische Bundesbahnen — Chemins de fer fédéraux

Rückzahlung von Obligationen des 3½ % Anleihens der Gotthardbahn, vom 1. April 1895

Remboursement d'obligations de l'emprunt 3½ % Gothard, du 1er avril 1895

Nach Massgabe der Bedingungen für das 3½ % Anleihen der Gotthardbahn, vom 1. April 1895, werden am 30. September 1924 folgende ausgelosten 1190 Obligationen zurückbezahlt:

bei unserer Hauptkasse in Bern, bei unseren Kreiskassen in Lausanne, Luzern und Zürich, sowie bei den üblichen Zahlstellen in der Schweiz und in Deutschland.

Aux termes des conditions de l'emprunt 3½ % du chemin de fer du Gothard, du 1er avril 1895, les 1190 obligations sorties au tirage et dont les numéros suivent, seront remboursées le 30 septembre 1924:

à notre caisse principale à Berne, à nos caisses d'arrondissement à Lausanne, Lucerne et Zurich, ainsi qu'aux domiciles habituels de paiement en Suisse et en Allemagne.

680 Obligationen zu Fr. 500 — 680 obligations à fr. 500

Nos	1721— 1740	28621—28640	58781—58800	79641—79660
	3281— 3300	31821—31840	62061—62080	80361—80380
	3421— 3440	33421—33440	68501—68620	82801—82820
	8861— 8880	47581—47600	72221—72240	82981—83000
	11161—11180	47881—47900	73281—73300	84781—84800
	16901—16920	52361—52380	74761—74780	89601—89620
	19401—19420	53201—53220	75521—75540	96961—96980
	21641—21660	54581—54600	77781—77800	
	24441—24460	57001—57020	78241—78260	

510 Obligationen zu Fr. 1000 — 510 obligations à fr. 1000

Nos	1431— 1440	20701—20710	32661—32670	57371—57380
	1811— 1820	21581—21590	33141—33150	58321—58330
	1821— 1830	23961—23970	34641—34650	58991—59000
	2661— 2670	24021—24030	37121—37130	59911—59920
	3921— 3930	25281—25290	39361—39370	60651—60660
	4251— 4260	28051—28060	41551—41560	61701—61710
	7291— 7300	28871—28880	42131—42140	65131—65140
	7841— 7850	29651—29660	43901—43910	67091—67100
	11031—11040	30161—30170	44511—44520	67341—67350
	11261—11270	30271—30280	49521—49530	69121—69130
	17331—17340	31421—31430	54211—54220	70441—70450
	19381—19390	31711—31720	56231—56240	71691—71700
	19761—19770	32261—32270	57261—57270	

Am 30. September 1924 hört die Verzinsung dieser Titel auf.

Ces titres cesseront de porter intérêt le 30 septembre 1924.

Von früheren Auslosungen sind noch die folgenden Obligationen ausstehend:

Les obligations suivantes du même emprunt, sorties aux tirages précédents n'ont pas encore été présentées au remboursement:

Rückzahlbar auf 30. September 1919: — Remboursables le 30 septembre 1919:
9 Obligationen zu Fr. 1000 — 9 obligations à fr. 1000
№ 62264/68, 62283/86.

Rückzahlbar auf 30. September 1922: — Remboursables le 30 septembre 1922:
1 Obligation zu Fr. 1000 — 1 obligation à fr. 1000
№ 18511

Rückzahlbar auf 30. September 1923 — Remboursables au 30 septembre 1923:
3 Obligationen zu Fr. 500 — 3 obligations à fr. 500
№ 38474/75, 63161/62.

6 Obligationen zu Fr. 1000 — 6 obligations à fr. 1000
№ 8268, 13941/43, 15830, 23350. 2495

Bern, den 12. Juni 1924. — Berne, le 12 juin 1924.

Generaldirektion der SBB. — **Direction générale des CFF.**

Gaswerk Oberwynenthal A.-G. Reinach

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre
auf Montag den 6. Oktober 1924, um 16 Uhr
im Gasthof zum Bären in Reinach

TRAKTANDEN:

1. Abnahme des Jahresberichtes, der Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung pro 1923/24 nebst Decharge-Erteilung an die Verwaltungsorgane.
2. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
3. Statutarische Wahlen.

Jahresrechnung und Revisionsbericht liegen bei der Volksbank in Reinach zur Einsicht der Aktionäre auf, woselbst auch die Stimmkarten gegen Einreichung eines Nummernverzeichnisses der Aktien bezogen werden können. ;2500

Reinach, im September 1924.

Der Verwaltungsrat.

S. A. des Ateliers de Sécheron

Capital dix millions entièrement versés

Messieurs les actionnaires sont convoqués pour le

Lundi 29 septembre 1924, à 15 heures

à la salle du 1er étage de la Chambre de Commerce, 8, rue Petitot, à Genève, en

ASSEMBLÉE GÉNÉRALE ORDINAIRE

avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil d'administration relatif à l'exercice 1923/24.
2. Rapport des commissaires-vérificateurs relatif aux comptes du dit exercice.
3. Approbation des comptes et décharge à donner au conseil d'administration pour sa gestion.
4. Renouvellement statutaire du conseil.
5. Nomination d'un nouvel administrateur.
6. Nomination de deux commissaires-vérificateurs et d'un suppléant pour l'exercice 1924/25.

Pour prendre part à l'assemblée générale, tout actionnaire doit, avant le 25 septembre 1924, déposer ses titres soit au siège social de la société — Ateliers de Sécheron, à Genève — soit dans un des établissements financiers suivants:

à GENÈVE: Comptoir d'Escompte, 2, rue de la Confédération, et ses succursales, Banque de Genève, 4, rue du Commerce, Société de Banque Suisse, 6, Corraterie.
à LAUSANNE: Société de Banque Suisse, 11, rue du Grand-Chêne.

Le bilan et le compte de profits et pertes et le rapport des commissaires-vérificateurs seront à la disposition des actionnaires au siège social — Ateliers de Sécheron, à Genève — dès le 21 septembre 1924. 2458 (7308 X)

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION.

Ein Posten Industrieaktien

eines gut rentierenden Unternehmens der Textilbranche ist umständehalber sofort **zu verkaufen.** Anfragen unter Chiffre F 6688 Y an Publicitas Bern. .2461

MERKUR
Die neue Durchschreibe-Buchhaltung

Vollkommenstes, einfachstes und sparsamstes System.

Fr. 200 inkl. Einrichtung durch erfahrenen Buchhalter.
Fr. 150 ohne Einrichtung. 2471

Verlangen Sie Prospekt und kostenlose Vorführung.

E. Müller, Genf, 9, Place de la Fusterie
Telephon Stand 25.66

Rechnungsruf infolge Bevormundung

(Art. 398 Abs. 3 des Z. G. B. und § 54 E. G.) über:

Baehler, Charles-Gaston

Sohn des Baehler Charles-A., von Thun, geboren den 9. Januar 1897, unsteten Aufenthaltes, gegenwärtig in Canada. (Vormundschaft nach Art. 370 Z.G.B.)

Die Gläubiger und Schuldner dieses Bevormundeten, einschliesslich allfälliger Bürgschaftsgläubiger, werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprachen und Schulden bis und mit dem **19. Oktober 1924** auf der **Gemeinderatskanzlei Meggen** anzumelden, unter Androhung der in Art. 590 und 591 des Z. G. B. genannten Folgen im Unterlassungsfalle. '2492

Meggen, den 15. September 1924.

Für die Gemeinderatskanzlei,
Der Gemeindeschreiber: A. Stalder.

Der Gemeinderat von Meggen

hat mit Entscheid vom 22. August 1924 in Anwendung von Art. 370 des Z. G. B. folgende Person unter Vormundschaft gestellt:

Baehler, Charles-Gaston

Sohn des Charles A. Baehler, von Thun, geboren den 9. Januar 1897, unsteten Aufenthaltes, gegenwärtig in Canada.

Vormund: Herr Dr. L. F. Meyer, Advokat, Luzern.

Meggen, den 15. September 1924. '2491

Aus Auftrag:
Für die Gemeinderatskanzlei,
Der Gemeindeschreiber: A. Stalder.

Kommerzielle Anzeigen
finden die beste Beachtung im
Schweizerischen Handelsamtsblatt

CONFÉDÉRATION SUISSE

Emprunt fédéral 5 %, 1924, de fr. 80,000,000

remboursable au pair le 30 juin 1935

destiné à la conversion partielle ou au remboursement du IXe emprunt fédéral de mobilisation, 1918, de fr. 100,000,000 échéant le 30 septembre 1924.

EXTRAIT DU PROSPECTUS:

Prix d'émission pour **conversions** et **souscriptions contre espèces: 96 %. Titres** au porteur de fr. 500.—, fr. 1000.— et fr. 5000.—. **Intérêts semestriels:** les 31 mars et 30 septembre. Le dernier coupon sera payé le 30 juin 1935 (intérêts pour 3 mois). **Rendement:** 5½ % environ.

Les titres de cet emprunt seront acceptés en tout temps par la Confédération Suisse, au prix d'émission de 96 %, plus intérêts courus, en paiement de l'impôt fédéral de guerre.

BERNE, le 11 septembre 1924.

Le Département fédéral des finances:
J. MUSY.

Les groupes de banques soussignés ont pris ferme le dit emprunt et l'offrent en **souscription publique** du **12 au 19 septembre 1924.**

Conversion: Les détenteurs des titres du IXe emprunt fédéral de mobilisation de 1918 à l'échéance du 30 septembre 1924 remettront **du 12 au 19 septembre 1924,** au domicile de souscription, leur demande de conversion accompagnée des obligations à convertir, coupon au 30 septembre 1924 **détaché.** Ils recevront une **soulte de conversion de fr. 40.—** par fr. 1000.— de capital converti.

La répartition aura lieu immédiatement après la clôture de la souscription. **La libération** des titres attribués devra s'effectuer du **30 septembre au 31 octobre 1924,** avec décompte d'intérêts à 5 % à partir du 30 septembre 1924.

Les domiciles de souscription figurent sur le prospectus qui peut être obtenu auprès de toutes les banques et maisons de banque.

Berne et **Bâle,** le 11 septembre 1924. 2537

Le Cartel de Banques Suisses. **L'Union des Banques Cantonales Suisses.**

Schreibbücherfabrik A.-G., Biel

Die Dividende für das Geschäftsjahr 1923/24 kann von heute an mit

Fr. 48.50 per Aktie

spesenfrei erhoben werden an unserer Kasse, Kontrollstrasse 26, sowie bei den hiesigen drei Banken. (3361 U) 2496

Biel, den 16. September 1924.

Der Verwaltungsrat.

A.-G. für Kohlen- und Brikett-Vertrieb

14, Marktplatz **Basel** Telephon 9.51

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur .2499 (Pc 4337 Q)

ordentlichen Generalversammlung

auf **Freitag den 26. September 1924, 3 Uhr nachmittags, in das Bureau der Gesellschaft eingeladen.**

Holzstoff- & Papierfabrik Zwingen A.-G., Zwingen

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag den 3. Oktober 1924, vormittags 11 Uhr
im Hotel Bristol in Bern

TRAKTANDEN:

1. Protokoll der letzten Generalversammlung.
2. Vorlage und Genehmigung des Geschäftsberichtes pro 1923/24, der Bilanz, der Gewinn- und Verlustrechnung per 30. Juni 1924, sowie des Berichtes der Kontrollstelle, Beschlussfassung über Decharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses.
4. Besetzung der Kontrollstelle pro 1924/25.
5. Wahlen.
6. Diverses.

Zutrittskarten für die Generalversammlung können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz und unter Angabe der Aktiennummern bis zum 1. Oktober 1924 beim Delegierten des Verwaltungsrates, Fürspr. W. Scherz, Laupenstrasse 2, in Bern, bezogen werden. Daselbst liegt vom 22. September 1924 weg zuhanden der verehrten Aktionäre auch die Bilanz und die Gewinn- und Verlustrechnung zur Einsicht auf. 2493

Bern, den 16. September 1924.

Holzstoff- & Papierfabrik Zwingen A.-G.,
Der Delegierte des Verwaltungsrates:
W. Scherz, Fürspr.

ADREMA
ADRESSIERMASCHINEN

Die preisgünstige, vollkommene Adressier-Maschine liefert bis zu 3000 verschiedene Adressen p. Stunde. Broschüre unverbindlich.

MULTIGRAPH & ADREMA A.-G. ZÜRICH
Haus Seidenpost
2473

Vente d'une scierie

L'Office des Faillites de La Chaux-de-Fonds offre à vendre la scierie exploitée jusqu'ici par l'**Usine du Foyer S. A.,** à **La Chaux-de-Fonds.**

Cette usine, très bien située, comprend un grand bâtiment de 450 m² avec locaux de scierie, menuiserie, bureau et logement de concierge, des hangars, baraquements, entrepôts, ainsi que de vastes dégagements de 2000 m² et toutes les machines et le matériel nécessaires à son exploitation, soit: moteur 60 HP, transmissions, scies multiples, scies circulaires, scies à ruban, raboteuses, dégauchisseuses, affûteuses, machine universelle avec son outillage, chariots, voie Décauville, wagonnets, établis de menuisiers avec leur outillage et buffets, 1 monte-charge, forge, ainsi qu'une grande quantité d'outils, tels que étaux, tours, petites scies, perçoirs, rabots, etc. .2490 (30025 C)

Pour de plus amples renseignements s'adresser à l'Office et pour visiter à M. Charles Nuding, entrepreneur, à La Chaux-de-Fonds, rue Léopold Robert 8 a, qui recevront des offres avant les enchères fixées au **17 octobre 1924, à 14 heures, à l'Hôtel Judiciaire de La Chaux-de-Fonds, rue Léopold Robert 3.**

4 Kassen-Schränke
QUALITÄTS STANDARD-TYPEN
PREISE 30 % BILLIGER
A. & R. WIEDEMAR BERN
KASSENFABRIK
Gegründet 1862

Packseidenpapiere

50/70, 70/100 cm
liefern zu billigen Preisen
2489

P. Gimmi & Co.
zum Papyrus
St. Gallen

Packpapiere

Fritz Ebernardt, Luzern
Papier en gros

Patentverkauf

Der Inhaber des schweiz. Patentes Nr. 97352 **„Lokomotive mit Verbrennungsmotor"** wünscht sein Patent in Lizenz zu geben, ev. zu verkaufen.

Interessenten belieben sich zu wenden an **J. H. Hoerni,** Patentanwalt, **Zürich,** Volkmarstr. 11. 2468

Les
insertions
pour les
financiers, commerçants et industriels
trouvent dans la
Feuille officielle suisse du commerce
la publicité la plus étendue et la plus efficace.

Régie des annonces
PUBLICITAS
Société Anonyme Suisse de Publicité

Buchdruckerei POCHON-JENT & BÜHLER in Bern — Imprimerie POCHON-JENT & BÜHLER à Berne